大清光緒廿一年

第四千一百九十號

叻報

（本館開設在哲巴虱口門牌第廿一號）

乙未九月初七日

新聞報價每月一元零伍每張五仙凡告白首日（大英一千八百九十五年十月廿四號拜四）每字一仙次日後每字半仙滿日一出每字二噠

讀王芳棠星使使俄草綴之以論

王芳棠星使使俄歸後曾作使俄草一書有閱之者乃始知從前議論紛紛皆出自無稽謬語也致俄羅斯一拜鄂羅斯一作阿羅素而俄人則自呼爲露西亞陳省齋云即康居大月氏烏孫條支魏默深云即元魏時之烏洛侯唐時之黠戛斯骨利幹說者謂烏洛侯實烏洛侯之誤傳抄輾轉以致亥豕魯魚理或然歟我 聖清光緒二十年俄皇亞力山德薨逝適湖北藩司王方伯之春以覘 暇留東旋於十月十五日奉 旨前往俄都慰唁並賀新皇踐祚禮也時適倭人肇釁戰禍已成局外之人遂有疑星使奉 命赴俄實勸俄廷助之以壓日本登諸各日報一若信而有徵及李傅相往馬關議和訂定獲臺換約俄人約集德法二國責令倭人將遼東之地讓還於是道聽途說之流益謂此次俄人仗義執言皆出自星使之力無中生有幾成海市蜃樓泊乎星使秉節而歸行至西貢地方微刺人更附會其說謂星使既勸俄責日之人咸深忿恨故陰遣刺客要而擊之而泰西各日報中則皆故反其言謂俄人豈有愛於中華哉其力阻日人割取遼東殆欲自圖其利耳遼東今不歸日日後定歸於俄俄蓋不欲開罪於日人故不向日本取歸他日仍必取之於 中國凡此隔靴搔癢之說連篇累牘幾令閱者生倦容及將使俄草反覆閱之乃恍然於局外猜詳俱未得其要領也書中記星使在京欽奉 諭旨着派頭品頂戴湖北布政使王之春前往俄國唁賀欽此及遲謝 恩摺時 上召見於勤政殿 問爾熟悉洋務曾與俄主識晤對以辛卯春俄主尼哥來第二時爲世子遊歷廣東巡撫劉瑞芬因病請假臣代辦其事曾與俄主三次晤話並設讌款接彼此均徵有贈答復 諭甲申年間朝鮮巨文一島英人曾泊兵船於其地俄人恐其占踞屢來問詢爾詰英人英人以恐爲俄占具徵俄遂與中國定約日後俄人斷不占奪朝鮮土地今倭人乃無故召釁占據朝鮮全境俄人豈得視若無睹對以俟到彼國從容與外部議及彼縱不助我將來亦免其占踞朝鮮境土地步況今中俄交誼正孚當必秉萬國公法與倭人詰難也又 問爾何日請訓對須俟 國書頒下方可成行復 諭爾可作速催其辦理觀此是我 皇上之遣星使固以唁賀爲要端惟順便挽及舊日約章俾免俄人之覬覦朝鮮或襄助日本初何嘗令作秦廷之泣諄求出師以拒倭人哉既而星使行抵俄都森彼得羅出使駐紮德俄奧和四國大臣許竹篔星使始奉有先赴俄廷會商之電傳 密旨雖溫室之樹例不得言而以意度之大約不外乎請俄廷出爲調處蓋泰西通例凡有兩國生釁鄰邦須爲之排難解紛昔年與英國訂立約章亦曾有此一說也果也星使於呈遞 國書之際俄皇語以現在中倭兩國俱要停戈講和聞貴國今派李鴻章赴東洋相商一切凡事以和爲貴貴國與敝國邦交二百餘年從承遠來自無不竭力相勸之理是俄人之願爲介紹已於言下見之初未嘗欲以兵力加倭人至西人所謂圖得遼東此則未必知俄皇之心徒以臆斷理故爲是暗中猜度也厥後星使回至西貢手腕突受鎗傷書中言是日日巳西晡乘馬車回船督梟之中突聞鎗響彈穿傷左腕髮鬚遙見二人似曾同舟後改乘輪船先行者彼何人斯適相遇

兩□合衆國之力意見相同而後可以持久今僅以一國阻其端他國必從而附和之則無論有兵力鎮壓可以永保無事然則[illegible]
也以經商曾爲務財也利之所在衆必趨之相持之下物以多而驟漲利以亂而見紬理之所必無或爲情之所或有近日富道爲關界事擬買
給國家有□□不暇之勞北春曉衛衛民之一端姑作蕪詞藉伸忱獻

日本電音　○初四日英京發來電報云日廷前議讓還遼東之條欵現聞德法俄三國不日卽照覆日廷依議而行至日人所議之欵則於此一役須中國償銀三十兆兩於日人若將該欵償清則三閱月內所有駐紮遼陽之日兵當一律爲之撤退來電又言日廷擬向各國聲明臺灣海面現准各國船艘往來通行無礙云云

亂魁就獲續聞　○昨報彰守亂魁施剌發已被選兵所獲卽由選兵營解省同綱略一事茲再悉是役選兵所獲者計共四人除施剌發外尚有三名一曰亞汪農一曰末里勝一曰底伊勿米音以上四人係於去月二十八日由吉爾丹敢程解省又有末甚老一犯當選兵在掛勝禮地方將其執捕時因格拒之故受有重傷迨經執獲用船載往吉爾丹時卽已因傷斃於船中旋經選兵將其屍送至吉爾丹請選員相驗果係該犯親身至於施剌蘇一犯卽前稱爲卓牙蘇者此犯至今仍鴻飛無踪跡惟前者相傳其人已死想亦未必無因緣彼已年屆七旬有二係在風燭之年更因近遭敗亡憂患叢生所如輒阻緣是之故致遭喪命亦未可知然而彼之早亡正其幸也

俄志可知　○俄國邇來屢遣兵軍前往琿春一帶昨報業經道及茲聞俄廷之意擬於西本年內擬往琿春之兵須調至九萬名之數然則俄人汲汲於東方之事於此可以瞭然矣

考求軍制　○中俄近來邦交日密是亦世局之一轉機茲接北京信息言中國不日擬派華人一隊前往俄邦以考究俄國陸軍營制并以若干人投入俄國綠營學習以期深得此中三昧爾教國人中俄之好於此可以見之

沉船選救　○德國輪船懷鮮前日失火救而未熄各節迭登報牘茲悉該船之火灌救數日終覺不能盡滅不得已乃將船底鑿孔俾其沉於水中籍海水之力以收畢同氏之威今其火已熄歸無何有之鄉卽須設法拯浮該船俾得入澳修理矣

臬署堂期　○頃得臬轅信息云西本年第六次臬署堂期早經核定係於西本月十二號卽華本月二十六日舉行茲特登錄報中以存其事焉

准入英籍　○□地華商多有歸入英籍者蓋以入於英籍則凡諸事宜可引英例爲之保護也茲閱本月初一日憲報錄有准入英籍者計有二人一曰梁祖權乃新巨乘號東主一曰胡星垣則南生號之股份人此二商均係粵籍今蒙制軍核准入於英籍之中業已發給憑照准領英商一體均沾利益矣

總統遁漢　○漢報云自來虛名之不足恃也久矣去歲東事初起羣知日人所涎者臺灣以爲有唐布政在可以有恃無恐適有臺地其總戎請假還滬告於滬友云臺事不可爲也友問何故總戎云疆吏本不知兵可以不論至布政曾在兵間然所放統領無非各以賄進統領出資以居此位又以其資分取於各營官予者用之不予者舍之如此則其下能爲之用乎鄙人聞而疑之既知其攬以劾疆吏未嘗不心焉壹之以爲此真鐵中之錚錚矣既而疆臣內有奧援未曾得罪彼乃立向疆臣謝罪嗚呼無骨幹如此而能任大事乎既而因有知兵之名擢臣以臺撫借重臣以其足以拒敵也及臺中自主之議起衆亦采虛名而附之不知害之并以自害耳兵變私逃遂爲朝議所薄　飭令休止猶爲高厚之　天恩矣近始回籍僱滿江紅船二艘泝江上駛以至於湘潭再過粵西本境以達珂里道經漢鎮停船於集稼嘴者三日並不登岸謁客客亦未有往見慰勞者時某軍門回任舟泊不遠蓋某軍門亦因無功而歸然旌旗烜赫迎送如儀眞令人不勝翟公之慨矣後知初九日亦已解維而去不可一日無官觀此尤信

日報彙誌　○東洋報載日本商務大臣現派屬員三人迅赴中國在新開通商各口査勘應辦事宜大約月內卽須乘輪來華云○又載日民聚有數百人結爲死黨擬乘間將首相伊籐刺死日政府已有所聞派有暗巡捕數人在相宅左右嚴密防護○又載前赴台灣彰化安平一帶之日兵無一不病均係寒□之症惟病者雖多幸死亡尚少也○又載據台灣日督言現有台民願作日本細作者來報台南劉軍餉項既缺食物亦無接濟惟以銀紙向民間硬買刻下臺南百姓甚怨劉帥請卽前往攻取該百姓當作內應以助日人云云然日督恐爲劉大將軍所紿未敢以爲信也○又載風聞廈門及中國各官場均與劉淵帥有往來淵帥之姪現在廈門招兵云云然此說日廷亦不之信

亮節清風　○金陵來信云去月初三日爲兩江督憲張香帥誕降良辰闔省文武官僚齊赴轅門恭祝水陸籌禮相於屬途香帥不染一塵椒行璧返卽本署員弁公獻壽儀亦均郤而弗受員弁等爲稱舊例制軍壽日縱不受僚屬禮儀而本署中人備物抒忱不在辭謝之列堅請賞收香帥謂欲郤餽贈之私宜自本署始因令將禮物一槪發回並須手諭一道懸示大堂亮節清風溢於楮墨雖古賢大臣何以過之哉照錄左方用供傳誦　鄙人外任十四年從未受僚友餽送禮物想早爲諸君子所共知況轅門大堂懸有牌示衆目共覩此牌想係相沿舊俗聊爲套禮虛文然究未免近俗且若不廢套禮則根株不淨將來難免影射流弊也彼此相見以誠相交以道不如并此套禮而去之庶爲大雅合

坐材路順豐源號輪船開行日期

啟本號輪船往來各埠船隻開行如左 在各埠往實叻日期 在實叻往麻六甲每逢禮拜一 由香港五日下午四點鐘開行 由麻六甲往英暹每逢禮拜二六日中午十一點鐘開行 由英暹往吉隆坡每逢禮拜二六日下午六點鐘開行回實叻期日 由吉隆坡回英暹每逢禮拜二四日下午四點鐘開行 由英暹回麻六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行 由麻六甲回實叻每逢禮拜二五日下午四點鐘開行 另有 在麻六甲吉隆坡實叻午… 等禮拜五日三點鐘開行特此佈 聞

豐源號謹啟

象頭標蜜酒出售

啟者本公司由澳洲督辦象首標先那噼酒來叻專爲實待力者 在陶所用此酒氣味發爾且能除煩解渴於實德力士嚏最驗相宜於合飲者 務用雜 特將其標式刻列標中俾購者一覽而知毋致誤取偽贋 光顧諸君至禱 巴

刁街萬興號右鄰本司公細認象首標爲記庶不致誤價極平 特佈此佈 聞

大英一千八百九十三年元月廿一號

新嘉坡顯貫公司謹啟

鐵櫃出售

啟者本行所售之鐵櫃在叻本埠久已馳名諸君所用無不稱其妙 計此櫃之大小共有五種而價最賣(?)從一百元以上而此櫃乃歐洲著名工師所製極爲堅固本坡所有人西商賈人以及作樹膠生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所辦者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞貨真價實莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃以收藏寶貨可至本行觀閱是幸此佈

大英一千八百九十年元月四號 丕殺呼齊公司謹啟

加珍目丕殺公司謹啟

正金鐘標萬蘭池酒出售

L. DORVILLE
COGNAC

啟者本公司所督辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名聞地 諸君于均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應諸君沽買凡有欲購者請到至酒公司沽買便得如買或起以便配往外處者仍可至本行沽買至此為

造製之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽爲甚臨合宜且價亦甚廉 諸翁沽用須爲留心辨明以[illegible]之[illegible]

上所有各標如無本行不丕殺呼箏華字者盡爲假貨幸勿爲之所誤本行有厚[illegible]焉 衣末上假冒者甚多以

大英一千八百八十九年十二月三號

丕殺呼齊即當埠廖[illegible]

電醫告白 ○啟者本醫生精究電氣醫術奇而不失於正曾在法國巴梨都城習術凡經診治者莫不交口同稱茲到叻中懸壺問世至余醫症之法係以電氣爲主以藥佐之其治以下所列各症不能速愈且能保其除根再無復發茲將所醫各症略開如左 半身不遂 痺麻不仁 身體虛弱 肝木不調 脾土受病 腰脊酸軟 陽痿不振 色慾過度以至虛勞等症 一經診治即能斷定何時可能全愈若果以余法醫之不但奏效時少愈并可永遠除根前者余在印度時曾醫治各部藩侯王及西人士人等不能悉數計凡經醫愈者均蒙給有字據爲憑至於此等醫法係余一人獨創在於印度一帶并無分枝茲到叻中寄寓小東陵第三號門牌即南末馬厩對門每日由上午九下鐘起至下午五下鐘止在本寓內候醫至於謝儀一項務從廉取斷無苛索 諸君賜教祈即 玉臨就商可也

光緒二十一年五月初八日 電氣醫生猶基律謹啟 寓

土庫出賃 ○啟者茲有土庫一間在於丕紗實得力即陳聖王後街門牌第一十九第一號一十九第二號茲欲出稅與人倘 諸君有欲稅者祈至本店面議特此佈聞

光緒廿一年五月二十日 坤錦號黃金炎啟謹

鄺其照華英書籍地圖發售 ○啟者鄺蓉階名其照粵東人也華英文學俱備淹深中外士人入無不欽仰故歷爲國家信任厥功偉焉然均再有[illegible]將華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典集成每部銀五元五角 英文成語字典集每部成銀六角 通商須知每部銀二元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英學初階每部銀六角 鑄銅板地球五大洲圖[illegible]一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊舉筆雖宜書中指示捷途加師對語誠爲度世金針尋津寶筏偽不防[illegible]也采於鋼板刷印出售莫不盛行華英各國中西人士莫不爭先快覩稱爲有用之書亦皆領有英藩各國牌照無論中外人翻刻[illegible]此佈 光緒廿年十一月初三日 香港中環文裕堂 上海拋球場華彰號 舊金山埠永[illegible]號 星嘉坡漆木街南興隆號敬啟

LITTLE'S ORIENTALBAML

理直監製

東方靈驗藥油

理直和利因直挽藥油可治風濕凡有骨肉疼痛筋痛頭痛久嗽氣喘氣手足不及遂喉燥痛等症痔瘡試問如何治法嘗有數千人所謂患此症者用藥甚多非徒無功且反增劇不禁大聲疾呼曰嗟乎天下豈無有藥能治此病者乎醫熟思審處都因誤服他藥以致病勢日深惟用此藥油則雖至危極重之症無有不驗者蓋有起死回生之力醫者所不能治而此藥獨能見功所以爲妙也每樽價銀五角其帶治另詳藥標叻嶼代理人其叻大藥房香港屈臣氏大藥房各西藥房其餘均有寄售光顧者請移玉趾茲將醫愈筋痛之症并其病人圖式經驗贊詞對列於左以見此藥之佳非自爲誇獎也蓋患筋痛者用藥七分鐘之久可能見功試觀沙君之贊詞曰 余患頭面筋痛之症已閱數年經數名醫診視皆云無能爲力竊自分其萬無生理矣嘗三禮拜前未用理直君之藥日夜不寐頭痛欲裂且心思阻滯不能操作幸聞理直君監製藥異常靈驗乃向買一樽方持在手而痛苦瞑眩大不可堪因將藥油擦抹兩太陽穴僅閱七分鐘其痛立止依法再治則全愈矣計所用未及一樽而靈驗如此宜乎天下馳名也甲午九月初六日 勝威埠裔勿密列剌地方沙[illegible]呼[illegible]頓拜

亞耶醫生藥水

Wholesale and Retail Agents,
The Singapore Dispensary, Ltd.,
40, Raffles Place.

AYER'S Hair Vigor

RESTORES
COLOR
—AND—
PROMOTES
Abundant Growth
OF THE
HAIR.

It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, healthy, and free from dandruff.

A lady writes: "I feel compelled to state, for the benefit of others, that six years ago I lost nearly half of my hair, and what was left turned gray. After using Ayer's Hair Vigor several months, my hair began to grow again, and with the natural color restored."

Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY
DR. J. C. AYER & CO., LOWELL, MASS., U.S.A.

Beware of cheap imitations. The name —Ayer— is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

澤髮藥水

此藥水善能生髮功效甚多用以抹於髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不瀉毛屑不生頂上清涼不受炎威所逼是爲澤髮藥中上品至該藥水樽玻璃上係作有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚珠所混現該藥齋在實得力境內係託星架坡藥房代售 諸君帖用祈至該藥房採買可也此佈

大英一千八百九十三年九月廿七號 美國醫生亞耶謹啟

貨艙出稅 ○啟者本行向有第一號貨艙數間坐落丹戎巴東地方現欲出稅與人該艙用以貯置土油及火柴等貨最爲合宜倘 諸君有欲稅此貨艙者請至本行面商便得至其艙稅一節務期格外從廉此佈

英一千八百九十四年六月二十號 光緒二十年五月拾七號 莫實得洋行謹白 [illegible]

教堂不過略遭毀壞並無損傷人口而德國亦索償至五萬元之多倘如成都古田等處則不知爲數若干始能滿其谿壑矣

樂昌亂耗　○樂昌縣土人滋事迭錄前報茲據福州西字報言昨禮拜此間得聞亂耗即委殷實人前往查探現其人已回據稱樂昌謠言紛起謂土人將約衆起事與耶穌教民爲難新任樂昌縣豈若囧聞會無保護教民之意因是土人愈加膽大有教民某甲卜禮拜某日被承民痛毆甲之父忍受不過舁甲至縣衙稟官驗傷以申不平乃縣官反將甲父予辱罵且謂之曰爾是耶穌教民即係洋人不應在中國衙門告理於是命將甲父當堂重責十板以辱之聞當時目擊者甚衆見縣尊如此心膽更壯愈思與教民爲仇云云此或出自讒人之口亦未可知如果屬實是該縣不特不善排紛且蔑視　上諭如弁髦矣豈真欲棄宰官如敝屣耶

剿回要信　○京友來信云日前都城接到甘肅五百里奏報傳聞回匪聲勢過於猖獗官軍屢次失利目下連失七州縣蘭州被圍甚爲危急董軍門所部各兵中途爲山水阻遏遲至中元節方始趕到甚已見仗數次頗多投匪之人潰散者亦復不少軍門晝夜焦勞賭有奏請添招勁旅十萬名之說未卜能邀　皇上允准否也

臺事紀新　○客有從臺灣回閩者向人述及臺中府黎伯鄂太守景嵩深得民心臺民咸呼之曰黎爺邇來總統臺中各路雄師佈置精嚴日人原不能越雷池一步無奈臺地頗多奸細日人高懸賞格啖以重利謂有人能獻臺中及臺南軍事者賞以巨金然祇一人來言尚不能偵必三四人所言皆符合方以金予之倘甲姓來言之事詢之乙丙丁數人或有異詞則以甲爲劉軍所遣之人即以斧鉞從事彰化城本不致失守可恨爲臺紳林文欽因赴劉淵亭軍門處領餉未得遂怨望於心日人知之遣奸細送銀四千圓供犒軍之用林受變其本心甘爲日人先導從後山繞道而至如鄧艾之下陰平太守所部各營兵皆派紮大甲溪等處全不防及府城不虞日人猝從後山至祗禦不及只得帶衛隊二百人出城一時父老遮道爭迎問黎爺如肯內渡即當爲之備船太守答以我當至臺南取救兵斷不內渡也時日兵四面退逐衛隊星散奔遁百姓急覓得單騎躡太守騎之迫太守既見劉淵亭軍門即令督兵前來克復臺中各地台民以林及蔡百萬與不知名之李姓勾引日人擧兵而入殺初九一晝夜兵民殉于是難者不下千百人痛恨之餘出火燄將林蔡李名家付之一炬李家男女全遭是劫林蔡亦有罹災者吁亦可謂奇禍之不爽矣

朝審名單　○頃接都門信息將本年八月十四日朝審名單錄寄前來茲特摘其官犯姓名列登如左　朝審停勾官犯一起一名　福建司　一起斬犯一名何隆簡詐假官　朝審新事官犯四起四名　直隸司　一起斬犯一名龔照璵照失陷城寨　奉天司　一起斬犯一名蔣希夷失陷城寨　貴州司　一起斬犯一名葉志超失陷城寨　直隸司　一起斬犯一名黃仕林將帥失守要隘

私烟案錄　○初六日巡理府提訊私烟案一起被告潮人鄭金福及妻陳氏住居星眷盤路前日在其屋內搜獲烟膏十七瓦侖共值二十五元據公司稱其盒本係公司載烟之物惟其烟膏則爲私貨等語今此案尚未訊明命展至十四日再行覆訊

圍姓重罰　○初五早緝賭差至福南街第三十五號門牌屋內搜查賭博因在該屋內搜獲圍姓字據計有千紙之多並有洋銀一百零五元爰將屋內粵人劉亞藻林亞德及蕭七三人執獲送交府案初六日府尊訊定以劉係收帶之人從重科罪判罰銀一千元無銀監禁半年林蕭二人則各罰銀十五元是日查獲之銀充公示儆

留難中舟事續聞　○前報有某中舟因在大赤坎攔魚柵致被穆拉油人留難幷將其船牌攜去執留一人爲質等語茲查悉此船係第三百九十五號乃工部局栈所用運石之船於去月廿九日前往浮羅烏民地方載石回埠路經大赤坎以至遇事茲聞國家因此一案已緝獲穆拉油人沙把一名初六日在府署過堂一次命展至十四日再訊至於前日被留之舟人某甲則尚未釋訪獲也

要犯解辦　○初六日吉生輪船由檳城抵叻船中載有要犯周亞炳一名係由嶼地護署所獲解交督轅訊辦者查周係粵籍向在嶼地開設杏春園纍店其所以被獲之故則緣國家探聞周係廣誠信闈姓館東主故特將其執獲解至叻中此案俟至劄府訊明若果情真恐不免於遞籍矣

驗屍瑣錄　○初五日有巡差在府署前當值瞥見該處曠地上臥有屍身一具觀其年約四旬以外狀殊襤褸似係乞人但不知其姓名現此屍身已由差循例送院報驗明白給棺殮葬矣

仇人相遇　○洪某閩泉南安縣人前年南渡至實叻之龍牙港爲傭近因工滿回華道出叻中初四日在奕芝律差館前突與鄉人黃某遇於途洪見黃即欲上前扭之惟黃知機一見洪面即急足逃去釋洪鳴捕巳無可及因有詢其故者洪乃與人言其略先是洪於鄉間習業於巫與人修醮禳齋等事前年黃由南洋旋里因與洪能言龍牙埠現在新建天后廟一所係閩潮兩籍香火現在尚乏住持道士以余之才可膺于廟是任每歲所得約在四五百金以上洪爲所惑即束裝偕黃南渡於去年四月十二日到叻闢遂被黃所騙鬻於龍牙某碩莪廊中充當新客黃得資遁去矣因東主知洪被拐之故時加體卹命其理數頗得主歡近因工滿辭其東主回華是日在於路中忽遇黃而欲扭之黃倖早逃故未被洪所獲現聞洪擬控黃於案尚不知黃某能果法網終逃否也

渣甸火船行期 ○啟者茲有渣甸火船名芝利打剌六有二千三百三拾九噸於西本月廿三號即華本月初六日由香港開行來叻定於西本月廿九號即華九月十二日即能抵叻上落客貨畢即展輪往 檳榔嶼 加剌吉打等處 倘貨客有欲附貨搭客者請至本行斟酌為望此佈

大英一千八百九十五年十月廿四號

大清光緒廿一年九月初七日

莫實德洋行啟

承頂聲明 ○啟者大馬路第一百七十六號門牌聚隆號店底現在頂與楊瑞興承受定於本月初八日交易特此聲明倘聚隆號有與各寶號交易一切來往未清數目務於是日前來理明如遲不來是為自誤與承頂人無涉先此聲明免滋後論

大清光緒廿一年九月初七日

承頂人楊瑞興謹啟

荷國駐叻總領事告白 ○啟者茲欲招人承供駐紮亞齊海面荷國水師之伙食等此件係承辦一千八百九十六年及一千八百九十七年一千八百九十八年三載為期如有願為承辦者其票當寄交亞齊之高打剌兒以便察閱惟此票當與曾添末月十三號由加勝巴致程之郵船前往亞齊之澳禮禮路過蘇門答臘南境各地者即於該船行抵澳禮禮開工之日上午十點鐘以前投遞用備選擇至其一切詳細條欵情形可 本領事署內查閱 諸翁有欲承充者倘祈踴躍投票是荷

大英一千八百九十五年九月廿七號

光緒廿一年七月初八日

荷國駐叻總領事官非羅謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡轄政使司瑞 為招商承供用物事照得本國家欲招人承供包辦本坡檳城及麻六甲國家各貨倉所用之物為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供此役者所入之票定於西本月三十一號即華本月十四日以前投遞在叻則送交本署在檳甲則交其總政司署以憑選擇至其票式可向以上所列各署取討其餘詳細可觀西本月十八號所出之憲報便知一切各宜踴躍慎無觀望切切特諭

大英一千八百九拾五年拾月拾八號 示

傳領監照 ○啟者本委員前奉 部頒發 部照業經登報傳領其有遠埠報捐者本委員均親往派領以昭慎重茲又奉 駐滬東賑總局憲馮 轉奉 山東撫憲李 發下第一批監照八十五張咨送 總領事府張 備文轉發到局用再通知捐賑諸君即行赴局照領可也

黃洪賓 林奎元 黃德明 蔡德馨 葉輔成 鄧連元 李鴻彬 羅炳光 胡烈光 何展綸 高上興 鍾紫球 熊文芳 徐振勳

戴春華 林爵仁 何展綸 何逢春 李國元 李國璣 張思政 姚錫榮 姚壽昌 葉輔成 湯思堯 鄭增明 翁煥文 翁錫朋

賴子源 李衡謙 蔡德馨 李維琛 李繼祥 李耀宗 李贊彝 黃德明 黃國宗 黃朝宗 林奎元 李廷吉 黎耀南 古廷輝

李國淮 廖吉安 張明心 謝國彬 李鴻彬 林錦章 鄧達元 黃鴻聲 鍾紹纂 劉瑞祥 溫念先 高仲德 溫逢經 蘇錫章

古振亮 蔡藩周 雲茂璜 王啟廉 潘存彬 郭有仁 郭有海 周德華 李國權 李以梅 邱甫田 陳允中 曾國發 曾憲章

高上興 鍾鴻基 胡烈光 羅炳光 李榮光 黃廷宗 邱儀田 李步青 孫文祥 李騰雲 謝廷璋 謝鑾光 李長清 鄭宗林

葉養材

光緒二十一年九月初四日 局設總領事署對門

派駐南洋勸辦山東賑捐委員鄧李仝啟

催速換照並聲明檔案告白 ○照得本局於光緒十五年汪竹齋二尹來坡開辦蘇浙賑捐所有經勸各捐均奉 部頒照根清其時雖蒙 前兩江督憲曾 諭飭公正紳商亦並無經手事件界限久經畫清在案至本委員接辦以來所勸各捐以及請獎執照無不源源而來從無錯訛延擱惟是領到各照迭次傳領各捐生竟置若罔聞本委員辦事慎重深恐陳案特再將未領各照登報端催速換領毋得再延應交 部飯照費銀兩亦應照章呈繳以資辦公特此佈聞

符甫章 馮夙富 李廷榮 譚紹基 洪國樑 符秉廷 韓崑山 林樹柄 陳典五 賴家崑 符鴻泮 許詩風 李龍泉 黃瑞雲

李芳園 陳治堂 林樹彬 孔慶傑 黃鳳鸞 陳治杰 歐純蛟 陳南光 符法高 韓茂春 秦士道 黃家道 符揚錫 邢穀富

黃宗周 符節中 王紹鑾 韓典三 黃典章 陳哲章 符廷達 歐雲起 陸紹琦 王 璽 許德先 周道棻 沈聲榮 符廷紀

林天德 劉禮儀 王 極 廖國英 翁耿光 曾家冕 何艮善 王文標 湯澤春 符其億 陳汝和 馮兆松 符榮光 潘鑑清

王其業 王憲光 符賓軒 王日昇 李倍濃 王瑞璺 王憲堯 譚學元 王予輝 符禮廷 符建福 黃文楨 鍾鴻岐 [illegible]

光緒廿一年九月初四日

委駐南洋新嘉坡勸辦順直山東江蘇等處賑捐核獎分局謝謹啟

不罪無辜 ○啟者本號向來安分營生毫非不染事因去月初十日突有多人至本號內聲言查搜私烟既而忽稱搜得烟膏十一兩之多因將余執交於案當時余固茫然不知其故嗣乃查知此係被人插私圖害爰到公司聲明此事蒙公司仁慈知余之冤即到府堂請將案注銷不為深究善乎 公司持平辦事無枉無縱余身蒙 大德無以為酬爰誌數語於報中庶略以揚 烟公司辦公之盛德焉

大清光緒廿一年九月初四日

小坡二十間協發船廠白田謹頌

新出剏製土油藥水發售　〇土油一物用以燃燈火最光而價亦廉故人人喜而用之惟其性又爲最烈觸火即燃偶一弗愼未有不受其災者故人人用而惡之惡者何惡其未有剏製該油之烈使性緩而常光永無爆炸之虞也兹本行現有辦到藥水一種其藥水係爲歐洲某格致之士所製能以藥水半小樽傾於土油燈上油鼓中則油性雖烈均可使之頓平縱觸於火亦弗燃及已無爆破之虞即使燈氣或泄及驟當碎破而火亦不燃及油中至於平常用之燈火熱氣亦莫不爲之大減他若燈筒着水每易爆破倘用此藥水和油燃燈而燈筒着水雖有破爛亦不過十全之中或有一破而已且用此藥水若傾在燈中一次儘可用至半年之久無事續加更且用此藥水火光尤明於滋無得諉所謂首行不悖而利於用者也至該藥水本行經已試驗無訛觀者無不贊嘆倘　諸翁有樂於試用者祈移　玉至本行購買當知余言不謬至於價值務必格外從廉想　諸君當亦不惜此小費以致貽誤於大故也是所切盼此佈

大英一千八百九十五年十月十九號　　土庫花園邊允吉西洋雜貨店謹啟　卜

拍賣輪船　〇啟者兹有孟加喇輪船即福安輪船堪載九十噸定於一千八百九十五年屋多末月廿五號即華九月初八日禮拜五下午二點半鐘在本館內拍賣至其一切詳細情形可細閱本館所印告白便能知悉特此佈告

大英一千八百九十五年九月二十六號　　巴越館主謹啟

勸募華英義塾經費序　〇嘗謂人無分中西非教不明道無分大小非學不顯是學校者固中外古今所共尙者也新嘉坡濱赤道之中於中國爲南離文明之地我華人之生斯長斯者實不乏英俊傑出之才特有其質而不澤以文則人多瞠乎其後耳方今萬國通商同馳共軌其出而與物推移因時俯仰者類無不胸羅萬有眼空五洲故出可爲皆殖之才者入亦足爲公輔之器於戲異哉舉於市舉於海之盛烈依然復覩於今日也顏君永成有見於此數年前自捐鉅貲在直落亞逸創建華英義塾一所塾內章程悉依英例無力者概免束修其有造於我華人不爲少矣雖前蒙本坡公家嘉其義舉助坡玉成歷年來派員考試亦有津貼然顏君所捐歲費尙未充足歷年來董事等猶須醵金以成其美顧今來日正長欲模漸拓各董事合詞告余曰顏君建塾之功可謂偉矣塾內造就之才可謂盛矣然顏君助塾之費亦不爲少矣今欲爲經久之謀則猶待捐貲仍非善策是以命議廣募鉅欵置作公業作顏君一簣之助成百年不朽之基一俟經費稍如即將塾內教習分聘習漢音泉音潮音廣音客音者各一人俾各帮子弟得以因類相從成材倍易其於樂育英材之道庶有進乎余忝領新洲已久報顏君義塾之善今又樂聞董事永圖久大之盛意而深願諸君子之相與有成也敬弁數言陳其緣起異日者人材輩出騰實蜚聲則稽考作人之化必有頌鴻功而不能置者諸君子幸祈效顏君樂育之志而襄成其美焉可也是爲序　皆　光緒二十一年八月中秋後二日

代理新嘉坡兼轄海門等處總領事府黃振勳撰并書

倡捐顏永成　總理張振勳　林文慶　陳若錦　陳合盛　吳丕球　吳新科　陳鳴南
邱正中　李清淵　林和坂　林博雲　朱星衢　陳應清

藥鑑高懸　〇寄南遊儒士也深通星學直判吉凶余未遇時求批八字言今運金的目橫財是年辛卯確驗獲利千餘欲謝先生斯時已往吉灡丹坡　蔡嶽灿翁半百尙虛後嗣到質勸其立妾批明遐年應決生兒王天泉翁親到相命早年曾批現運丁財歷事俱靈斷捐潤之命預先決他必危潮福四友一齊仝問爲稱獨喝錦昌隆仟立即回唐後回祿半山巴張某不信燒死俱皆確據應驗不可勝言先生在檳嶼載名揚遠近今來本坡余念前恩酬以白金力辭不受感其高義特勸數言佈告

光緒二十一年八月廿八日　　館在牛車水戲園後街門牌第二號　　小坡晨祥興關國球敬誌

H E HOLTY.

MEDAN,

DELI.

代理訟務

啟者余素習西律故於訟詞案牘無不會貫其通學繼申韓頗覺自信兹乃所將其學出而問世因在日裡及龍葛地方與人代辦訟務並債務等事莫不釐然清理倘新嘉坡檳榔嶼麻六甲各處仕商等如在以上所列兩埠有被人拖欠賬目及轇轕未清等數可照以上所列西國字樣書函列單直達余知自能代向該處公堂控追債欵務必令其清償至若酬余費用祇於討還債項之資抽出十分之一以作謝儀惟於堂費則不在其內然堂費亦屬無幾諒　諸翁亦弗靳也倘諸君有關此等訟務者倘期關注余必竭忠代理斷不負所託之微忱也此佈

大英一千八百九十四年七月三號　光緒二十年六月初一日　　度芝伊何田知謹

華英字典告白　〇啟者兹有人辦到華英字典數部託本館爲之代沽此字典內列中英兩國文字精細詳明且每部祇得一本[illegible]每部二元銀價　諸君有欲究心中英文字者請到本館取閱可也特此佈告　本館謹啟

催取報費　〇啟者前設告白衆已共有多日乃各埠　諸君函致本館囑寄報紙前往者仍以一紙空函相示並不餘及若輩更有按[illegible]本館[illegible]報費[illegible]至今倍覺信力益多賠累故特再登補白閱者鑒焉　本館再啟

三品出售

啟者本行督辦歐洲馳名三鼎洋酒來叻發售其酒係自頭泡式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒於式以圖魚目混珠情殊可恨爾後 諸君欲買本行自頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包面註華字新嘉坡明喃也公司者始無錯若此字樣即屬假冒請爲細認爲此佈

大英一千八百八十五年十二月十九號

明喃也公司啟行

馳名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟銀兩然必須有處藏護此本行鐵櫃所以爲 諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃入日馳名於英京方一樣而於叻坡則馳名尤著至本行所賣此等鐵櫃已有三十年之久其製造爲堅固保能避火且其匙鑰甚妙斷非盜賊等所能開計其櫃全身均用鐵製造並無雜以木料且鐵櫃自設至今均爲一式堅固誠然有優劣之分至於各櫥大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不疑失燒即火災亦無所[illegible]本行之鐵櫃實爲叻坡諸華商所喜歡而本行歷年所沽亦疲不鮮茲特爲之佈告 諸君有惠顧者祈卽玉臨選購爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號

明喃也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬齡[illegible]酒出售

THE ASSOCIATED VINEYARD CULTIVATORS COMPANY

REGISTERED TRADE MARK

BEEHIVE BRANDY

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬齡泡酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬齡泡酒無有能出其右者誠佳釀中妙品也至此酒惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜貌有關係之齊者祈早至惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明喃也公司謹啟

烏密酒發賣

GUINNESS STOUT

WOLF BRAND

ESTD 1850

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已馳名茲復由英新辦到鋤頭士斗雲字號之狗頭標烏密酒到叻聽沽此酒香美異常不特飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 茲特光顧諸細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲點飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明喃也洋行謹啟

密酒發賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等密酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤蓋聞有無恥之徒假冒本行鎮匙標酒希圖魚目混珠最爲痛恨今本號再行核定於酒樽木枳內加鐵絡鎮行形以示分別倘 君有知何人假冒到請本行報明卽謝紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒 不能販往加勝吧 三寶瓏 泗里末 鰲加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往爲此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號

大清光緒十九年四月十一日

明喃也洋行謹啟 佈

KAISER BREWERY

TRADE MARK

PILSENER BEER

BECK & CO. BREMEN.

SOLE IMPORTERS

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21, Malacca Street, Singapore.